JUN 24 1912

(15) No. 351

السنة الخامسة عدد ٣٥١

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published Three Times a Week

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فوءاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

New York, Saturday June, 22, 1912

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

نيويورك السبت في ٢٢ حزيران سنة ١٩١٢

تركيا والدول

من البرقية الواردة على الدايلي اكسبرس في لندن يستفاد ان مساعي انكلترا وفرنسا قد اخذت تثمر واطاعت ايطاليا ارادتهما وقبلت بعقد موءتمر دولي للنظر في الشروط التي تقبل بها ايطاليا لايقاف رحى الحرب

لا نعلم اذا كانت انكلترا اقدمت على ذلك قبل ان تأخذ من الدولة الروسية التأمينات الكافية بانها لا تعرقل المساعي السلمية وانها لا تطالب بامتيازات تنالها من تركيا

ولكن الظاهر ان فرنسا قد اقنعت حليفتها ان تعمل على السلام ويستدل على ذلك من قرار وزارة الحربية في بطرسبورج بان يصرف افراد الاحتياط الذين كانت قد دعتهم الى حمل السلاح في مقاطعه اودسا

ولكن عمل الروسية هذا لا يحملنا نثق بحسن نواياها نحو الدولة العثمانية وفي كل يوم يقوم اسطولها في البحر الاسود بتظاهرات متعددة الامر الذي لم تقلق له تركيا وحدها بل والنمسا ايضا التي تعد الروسية الان العدوة اللدودة لها ولما سالت حكومة فينا حكومة القيصر ما تقصد من وراء تلك المناورات اجابتها انها لا تبطن عداء لدولة من الدول ولكنها تحفظ لنفسها حرية الحق بالتمرينات البحرية في اي نقطة ارادت من البحر الاسود

وعلى اثر ذاك السوءال وهذا الجواب هاج الراي العام الروسي وعد سوءال النمسا تداخلا بما لا يعنيها واستغنمت الحكومة فرصة هياج الراي العام واقترحت على مجلس الدوما تخصيص مبلغ وافر من المال لبناء اسطول ضخم يجعل الدولة في مقدمة دول الارض قوة بحراً وبراً فتقرر صرف مبلغ لا يقل عن خمسمائة مليون ريال لبناء اسطول ضخم وقرر الدوما الروسي صرف مبلغ ٢٥٠ مليوناً من الريالات بالعجل لتقوية البحرية وسيتم بناء الاسطول العظيم في ظرف ثلاث سنوات وعلى هذا عاد استيضاح النمسا على الروسية بالنفع والفائدة

اما الجريدة التي روت خبر ازماع الدول على عقد موءتمر للنظر في الصلح لم تشر الى المكان الذي سيعقد فيه ولكن حكومة الروس تلح على عقد الموءتمر في مدينة سان بطرسبورج ولعل الدول تسلم معها بذلك

اما ايطاليا فهي طوع بنان دولة المسكوب وسوف لا تسلم الدول ما لم ترض روسيا التي ينتظر ان تطلب من الدول ان تضمن لها حرية مرور اسطولها في مضيق الدردنيل فاذا رفضت الدول فهناك الويل فان روسيا الجبارة لا تنام عن نيل مبتغاها ولو بشفار السيوف وقد يستدل على ذلك من تحككها في العثمانية حتى اقلقت انكلترا وفرنسا وارعبت النمسا التي عززت قواتها على حدود البوسنه والهرسك فاضحك عملها هذا الروسية واوعزت الى دول البلقان الصغرى ان تقوم بتظاهرات حربية فاطاعت رومانيا وتبعها الجبل الاسود ثم الصرب ثم اليونان اما بلغاريا فعقدت مجلساً عسكرياً في صوفيا حيث قرر اخذ الاستعداد الكافي تحوطاً مما سيحدث في البلقان من الحوادث المهمة

فقلقت النمسا من جراء ذلك وزادها قلقاً اكتشاف البوليس لكتاب في منزل تلك الاميرة الروسية التي ذكرنا خبرها في عدد ماض واصبحت تنتظر مبادئة روسيا لها العداء او اشهار الحرب عليها ولكن حكومة القيصر سوف لا تحرك ساكناً الان وكل ما تفعله تضييقها الخناق على تركيا حتى تحرجها فتخرجها واذ ذاك تشهر عليها الحرب التي يعتقد كبار رجال السياسة انه لا بد منها وانها واقعة لا محالة لان الدولة العثمانية الى الان لم تعمل بوعدها لروسيا وتسحب جنودها عن الحدود العجمية وقد اعتذرت عن تاخرها بان تلك القوة العسكرية لم تضم هناك الا لتكون عصا تأديب للاكراد الذين يخشى رجال السياسة في فروق من انتقاضهم على الحكومة في هذا الوقت الحرج ولكن دوائر بطرسبرج لم تصدق هذا الاعتذار فاخذت تشدد النكير على العثمانيين وتطالب حكومتهم بتعويضات كبرى عما لحق تجارة رعاياها من جراء قفل الدردنيل وقد نحت بلغاريا نحوها واخذت تلح على الدولة وتسألها التعويض عن تجارة رعاياها اما الجبل الاسود فاخذ يحرض المالبسور على الانتقاض على حكومتهم العثمانية واضرام نار الفتن وقد افلح الجبل ونشبت الفتن في البانيا وطلب ثوار الالبان مطالب خمسة وهي

اولاً · تحديد المنطقة الالبانية تحديدا يكفل لها الامتياز السياسي ·

ثانياً · انتخاب حاكم عام من العنصر الالباني

ثالثا · عزل الماءمورين من غير الالبان واستبدالهم بابناء البلاد ·

رابعاً · اعتبار اللغة الالبانية لغة رسمية ·

خامسا · تعهد الدول الاوربية الكبرى بتنفيذ هذه الاصلاحات ·

ومن المحال ان تقبل تركيا بهذه المطالب وان تخضع لفئة من رعاياها وتمنحهم امتيازات لا تقدم على طلب مثلها دولة محاربة منتصرة وانما هم طلبوها ليحملوا دولتهم على عدم الاجابة فيتوسعون هم في القلاقل

ويعتقد كبار رجال السياسة من الانكليز ان يد روسيا القوية هي الضارمة لنار الثورة الالبانية ولا بد لها من التداخل الفعلي في البلقان فاقلق اعتقادهم هذا الحكومة الانكليزية واخذت بمخابرة النمسا لتتفق معها على حفظ الحالة الحاضرة في البلقان واذا تم لها ذلك اغضبت روسيا واجبرتها على معاكسة السلم واطلاق يد ايطاليا في حربها الحاضرة ولربما شجعتها على ضرب سلانيك واول مدفع يطلق على تلك المدينة يكون اشارة لفتح باب المسالة الشرقية التي ربما قادت اوربا الى حرب عمومية طاحنة وكبدت العالم خسائر باهظة اذا لم تتفق الدول على حل مرضٍ لتلك المسالة التي مضت السنين وهم يتجنبون فتحها خوفاً من سوء العواقب

وبالحالة هذه نرى ان تركيا هي في مركز حرج جداً للغاية ولا ينفعها اتفاق فرنسا ولا انكلترا معها ولا تصان من التجزئة والتقسيم ما لم تتفق مع روسيا وهذا من المحال فالدولة التي قاعدتها الاساسية السعي لخراب سلطان آل عثمان من المحال ان تعدل عن خطتها القديمة وتميل للاتفاق مع عدوتها والحاجز الوحيد بينها وبين مطامعها من السيادة على الشرق الادنى والاقصى فانه اذا استولت الروسية على مضيقي البوسفور والدردنيل ملكت ناصية البر وغرة البحر وتحول لقب سيدة البحار من بريطانيا اليها واصبحت خطراً على الهند ومصر وسوريا وكل تلك الربوع هذا ما يخيف انكلترا وقد جعلها تبادر الى مساعدة تركيا مرارا ليس حباً بسواد عيون العثمانيين بل محافظة على مصالحها وهندها

ان روسيا لا تبالي ببريطانيا العظمى ولكن هذه تخاف من تلك لانه ليس لديها قوة عسكرية يمكنها الوقوف في وجه جيش القيصر اذا استلم طريق الهند براً من جهة بلاد العجم واما روسيا فلا تبالي بانكلترا قط لانه ليس لديها مرافىء تخاف من شر الاسطول الانكليزي عليها واما في بلادها فلا تهمها الدول جمعاء مهما تكاثرت عدد جيوشها وحرب القرم كانت اعظم شاهد على صدق ذلك ·

فبالحالة هذه ان خبر قرب عقد الصلح بين ايطاليا وتركيا مما يشك بصحته والاولى بالدول الاوربية المهتمة بذلك ان تسعى لعقد صلح متين بين روسيا وتركيا ويضمنوا سلامة الاخيرة

من شر الاولى التي لا يغمض لها جفن ما لم تقوم بتنفيذ وصية بطرس الاكبر والاستيلاء على الاستانة

نسأل الله ان يبعد عنا مشكلة المسالة الشرقية اذ انها خطر عظيم على السلم العام في العالم

متفرقات

النمسا وايطاليا

خشيت الدوائر السياسية في فينا من مهاجمة الاسطول الايطالي على سلانيك ولذا امرت قسما من الاسطول النمساوي بالابحار الى مياه تلك المدينة تحوطًا لما يمكن حدوثه من هذا القبيل

والذي جعل النمسا ان تعتقد هذا الاعتقاد هو عدم تأثير حركة الاسطول الايطالي في الارخبيل اليوناني على الاستانة حتى اصبح من المنتظر ان ايطاليا تضرب ضربة اخيرة تضطرب لها اعصاب الدولة العثمانية

ايطاليا

تود ان تضرب الضربة القاضية

على اثر عزم العثمانية على طرد الطليان قررت الحكومة الايطالية ان تقوم بالهجوم على جميع البلاد العثمانيه سواء كان في اوربا او في اسيا وما عدا القوات الايطاليه التي خرجت منذ مدة من ايطاليا فسيجهز قسم عظيم من قوات العدو الموجودة في بنغازي للاشتراك بهذا الهجوم و يقدرون مجموع هذه القوات بـ ٥٥ الف مقاتل والمؤكد انها ستجتمع في رودس وقد استوضحت بعض الدول المسيو جيوليتي عن سبب حشد هذا الجيش العرم في رودس فقال ان الغاية منه السعي الحازم لعقد الصلح في القريب العاجل

استقلال جزائر الارخبيل

اعلنت ايطاليا انها تنوي منح الجزائر التي احتلتها في بحر ايجه استقلالاً تاماً تحت ضمانة الدول العظمى ولكن لا نعلم ان كانت الدول توافق على الفكرة وخصوصاً انكلترا ذات المطامع العظمى في تلك الجزر

وتقول جريدة ستامبا الايطاليه بانه اذا لم تسلم الدول بمنح تلك الجزر امتيازا يضمن لاهلها الراحة في المستقبل وعدم انتقام الترك منهم فايطاليا لا تتركها قط بل تظل محتلتها الى ان تخرجها الدولة منها بالقوة

السيارات الايطالية

كانت نظارة الحربيه قد عزمت على مركبات الاوتوموبيل من اصحابها الطليان الموجودين في الاستانـه عملاً بقانون المهربات الحربية والسيارة كما لا يخفى اهم وسيلة لنقل المعدات الحربيه اثناء القتال لكن نظارة الداخلية اوقفت العمل وصرحت من القوانين الدوليه لا تجيز ضبط العقارات والامتعة الخصوصية التي يملكها العدو في البر ما لم تكن هذه الامتعه مشحونة على ظهر احدى البواخر في البحر حينئذ تستولي الحكومة عليها وتودعها محكمة الغنائم البحرية

احتجاج الصحف العثمانية

من انباء الاستانة ان الصحف العثمانية قد احتجت على ما تاتيه ايطاليا من الفظائع في جزر الارخبيل مع المسلمين وهي أعظم ما يوحي به اليها الاروام الذين بدسيسة منهم جعلوا حاكم رودس ان يقبض على ثمانمئة نسمة من المسلمين فارسل بعضهم الى ايطاليا وبعضهم زجهم في السجون

والدة انور بك

من اخبار الاستانة ان والدة انور بك بطل الدستور عادت من مصر الى العاصمة على ظهر الباخرة الخديوية وقد صحبها في هذا السفر ثلاثة من الاعراب الذين قطعوا البيد من ساحة القتال الى اسكندرية ركوبا على ظهور الهجين ولدى نزولهم في دده اغاج تألب عليهم جمهور عظيم من الاهالي وكان الحماس بالغا اشده فهتفوا للجيش المحارب ولقواده البواسل

تكذيب

قالت الغازت دي كولون • اراد البعض توتير العلاقات بين المانيا وايطاليا فزعم ان عدداً من الضباط الالمان كانوا يدربون العثمانيين ساعة اطلاق القنابل على السفن الايطالية في حوادث ١٨ نيسان الماضي وعليه فقد كلفنا ان نفند هذا الخبر ونؤكد للعموم انه في اثناء ضرب الدردنيل لم يكن في الحصون العثمانية ضباط المانيون ابداً

نقولا وغليوم

حمل البرق عن روميه بان عاهل الالمان سيذهب الى مياه فنلاندا حيث يجتمع مع قيصر الروس في المياه الروسية وقد يعلق الساسة اهمية كبرى على هذا الاجتماع الذي سيتفق به القيصر والامبراطور على امور هامة اما للسلم العام واما لهلاك احدى الدول ولا بد لهما من الاتفاق على انهاء الحرب الايطالية التركية بطريقة مرضية لايطاليا التي روسيا هي صديقتها الوحيدة الان وهي التي تشجعها على ضرب تركيا الضربة القاضية ولكن حكومة روميه لا تريد اغضاب الدول وخصوصاً حليفتها المانيا ولذا لقد سكنت حركتها الحربية الان في بحر ايجه وابتعد اسطولها عن فم مضيق الدردنيل لئلا تسبب خسارة لتجارة العالم باقفال ذلك المضيق ولكنها تعمل على اتمام خطتها الحربية في طرابلس الغرب والذي يقلق الدول الان و يبعد الصلح هو ان تركيا لا تقبل بالسلام ما لم تسحب الحكومة الايطالية النشرة التي صدرت فيها ارادة الملك بضم طرابلس الغرب الى ايطاليا اما حكومة روميه فترفض رفضاً باتاً القبول بذلك

والذي يزيد في حراجة الموقف هو تمسك ايطاليا بالجزر التي احتلتها ولا تخرج منها ما لم تدفع لها تركيا الغرامة الحربية وكل عطل وضرر سببه نفي خمسين الف ايطالي من السلطنة ولا بد للدول من عقد مؤتمر خاص للنظر في هذه المسالة

اقتراح فنزيلوس

انبأت اخبار لندن ان المسيو فنزيلوس رئيس الوزارة اليونانية والزعيم الكريتي الشهير اقترح على الدول ان تنيل الجزائر التي احتلتها ايطاليا في الارخبيل استقلالا تاماً وان تضم اليها كريت وصاموس و بذلك تنتهي مسالة كريت

وقد صادف هذا الاقتراح ارتياحاً من انكلترا وستدعو الدول الى عقد مؤتمر للنظر في هذا الامر وتقرير ما يجب اتخاذه في المستقبل من الوسائل المانعة لاضطرابات دولية

ولم ترضَ انكلترا في هذا الاقتراح الا بعد ان تأكد لها ان ايطاليا سوف لا تتخلى عن تلك الجزائر ما لم تضمن الدول سلامة شعوبها المسيحية من غضب الاتراك

اذا خسرت تركيا تلك الجزائر فالصحف العثمانية لا بل التركية الاتحاديه هي المسئولة لدى الامة عن هذه الخسارة لانها ما فتئت منذ الاحتلال الايطالي تهدد وتتوعد الاروام الذين احسنوا استقبال الجند المحتل وتعدهم بالعقاب الصارم وخصوصا سكان رودس الذين نثروا الازهار على رؤوس عساكر الطليان ولو عقلت هذه الصحف لما اقدمت على هذا التهديد الذي ربما نزع من ملكيتنا تلك الجزائر

اخبار محلية

الحزب الجمهوري

انظار العالم اجمع الان متجهة نحو شيكاغو حيث اجتمع زعماء الحزب الجمهوري لتسمية الرئيس القادم للولايات المتحدة وقد انقسم الحزب على ذاته لان الذين يودون اعادة ترشيح الكولونل تيودور روزفلت الرئيس السابق لهذه الجمهورية يتهمون اعوان المستر وليم هورد تافت الرئيس الحالي والذي ينتظر ان يرشح ثانية للرئاسة بالتلاعب وادخال من يريدون في اللجنة العمومية بينما الافراد الذين انتخبوا من الشعب حقيقة ليسموا روزفلت للرئاسة يطردون من مجالسهم ولا يسمح لهم ان يصوتوا

وقد كان ينتظر قيام معارك كثيرة بين زعماء الحزب حتى ان اعوان المستر تافت طلبوا من حاكم ولاية الينويز ان يجعل فرق الجند على استعداد لاطفاء نار الهياج الذي سيضرمه حزب روزفلت ولكن الحاكم الذي هو من مريدي روزفلت رفض اجابة طلبهم الا ان محافظ مدينة شيكاغو ارسل اليهم بشرذمة من رجال البوليس الاشداء ليحلوا بينهم اذا نشب القتال وارسلت جمعية الصليب الاحمر ممرضات وعربات لنقل الجرحى الى المستشفى اذا اشتبك القتال وهذا ما يدلك على اهمية الخلاف الحاصل الان بين زعماء هذا الحزب

ولكن حزب المستر روزفلت اظهر للعالم انه لا يود القتال ولا التغلب بالقوة بل يطلب اقامة العدل وقد تقرر اقامة عدة دعاوي على اعوان تافت لدى محاكم الولايات المتحدة

وقد كان من المنتظر ان ينشق ذلك الحزب لكن اكثر زعماء الحزب الروزفلتي قرروا ان لا ينشقوا عن الحزب الجمهوري بل يحتجوا عليه بسكوتهم التام في قاعة الاجتماع وعدم ذكرهم لاسم روزفلت ولا غيره

وكان بعض الزعماء من الفريقين طلبوا ان لا يرشح روزفلت ولا تافت للرئاسة ولكن هذا لم يقنع النواب عن كاليفورنيا وبنسلفانيا بل قرروا ان يصروا ترشيح روزفلت الذي يطلب الشعب بالحاح تسميته للرئاسة لانه الرجل الوحيد القدير في هذه البلاد على اصلاح الاحوال واعادة الاشغال الى ما كانت عليه وانهاء هذا الضيق المستحوذ على جميع طبقات سكان هذه البلاد في الوقت الحالي

وقد اصبح من المنتظر انه اذا لم يرتجع اعوان تافت عن غيهم وبغيهم ان يعقد الحزب الثاني اجتماعا لوحده و يسمي روزفلت للرئاسة فيصبح القول الفصل للامة التي لا شك انها تنتخب الرجل القدير

فاذا تم هذا الانقسام ضعف الحزب الجمهوري واصبح من الممكن فوز الحزب الديموقراطي في الانتخاب المقبل كما وانه اصبح فوز الحزب الجمهوري ليس من المقررات اذا رشح المستر تافت او سواه للرئاسة لان الشعب يفضل ان يرى رئيسا ديموقراطيا على ان ينتخب الرئيس الحالي ثانية

اما مقاومة الزعماء لروزفلت فهي ناتجة عن خوفهم منه لانه يود التقليل من غلوائهم والقضاء المبرم على شركات الاحتكار التي رفعت اسعار الماكولات لدرجة فاحشة اصبح معها الفقير لا يستطيع ان يشبع اولاده فاسعار الماكولات اصبحت كالنار و يخشى من ثورة يقوم بها طبقات الشعب الوسطى والفقيرة

— الانتخاب —

صدر امر الكولونل روزفلت النهائي لحزبه ان لا يذكر اسمه في الاجتماع المعقود في شيكاغو بل سيوءلف حزباً جديداً يعقد موءتمراً في اواسط الصيف واذ ذاك يسمى روزفلت للرئاسة ويصبح انتخابه في يد الامة ولا بد له ان يفوز

وقد شعر حزب تافت بغلطهم العظيم اذ اضعفوا قوة الحزب الجمهوري واصبح فوزهم من الصعاب في الانتخاب مهما بذلوا من الاموال الطائلة التى تقوم بدفعها شركات الاحتكار

***

— قداس وجناز —

صباح الغد يحتفل سيادة العلامة المفضال الاسقف رفائيل في الكنيسة السورية الارثوذكسية في بروكلن بقداس وجناز عن نفس المأسوف على شبابه وادابه المرحوم عبدالله برصون فشقيق الفقيد وآله يدعون الاصدقاء والمعارف عموماً لمشاركتهم في الصلاة عن نفسه . رحم الله الفقيد رحمة واسعة

*****

— قدم من هاتسبرنك اركنسس جناب الفاضل سليم افندي مطر وعائلته الكريمة

ومن بتسبرغ بنسلفانيا وعاد اليها جناب الصديق الفاضل الشيخ يوسف شهاب

وعاد الى اولدارتشرد ماين جناب الفاضل سليمان افندي ابوصالح

***

الشاعر النابغة

ليس بين قراء الجراب من يجهل الشاعر النابغة ايليا افندي ضاهر ابوماضي وكفى بقصائده الرنانة التي زينا بها صفحات هذه الجريدة لتعرفه القراء الكرام وتظهر لهم ما هو عليه من المقدرة والنبوغ الشعري الذي جعله في مقدمة شعراء هذا العصر وقد صدر موءخراً الجزء الاول من ديوانه متضمناً السحر الحلال ولا نزيد ما تضمنه وصفاً اذ كفاه انه من نظم ايليا الذي ما كادت تصل الينا هديته وتتصفحها حتى اسكرتنا معانيه الرقيقة وبديعاته البديعة فيليق بكل اديب واديبة اقتناء هذا الديوان الذي يطلب من هذه الادارة وثمنه نصف ريال اميركي او من صاحبه على هذه النمرة

MURAD DOHER

N. W. COR. 3ED & SYCAMORE ST.

CINCINNATI' OHIO

..*

— الخواجات امين دموس واولاده اصحاب معمل العرق المشهور في كاليفورنيا قد عزموا على نقل محلهم الى نيويورك تسهيلاً لعملائهم العديدين الذين يشكرون لهم اقبالهم على العرق الخالي من كل غش ويسألون الله حفظهم موفقين معافين

***

— يقول الصحافي المستقيم الشريف النزيه الذي اصبح اشهر من نار على علم ان بادي الخوري ليس هو اول رجل ابتلع اموال بعض التجار الذين افلسوا انما هناك غيره من الذين يدعون انهم اكبر تجار السوريين في نيويورك وقد ضبطت عندهم بعض البضائع ودفعوا ثمنها فهم مجرمين كبادي الخوري

ونحن نقول للمكرزل لو كان عنده شجاعة ادبية وهو يعرف هذه الحقيقة فكان من الواجب عليه ان يذكرها ويسمي من يعني اعملاً بواجب الصحافة الحرة التي لا يفقه لها المكرزلي معنى

***

بتسبرغ بنسلفانيا في ١٩ حزيران سنة ١٩١٢

نهار السبت مساء الواقع في ١٥ الجاري اختطفت المنون اليصابات بركات كريمة التاجر المعتبر مخيبر افندي بركات ولها من العمر ٣ سنين اثر مرض الجدري الخبيث الذي اضاع حبل نطس الاطباء عن معالجته

فبلسان الجراب المحبوب اعزي والد الفقيدة سائلاً الله ان لا يريه مكروهاً وجعلها خاتمة مصائبه واحزانه .

الاسيف

فايق نقولا الخوري

*****

— استعلام —

كانت السيدة نايفه ابنة الياس موسى وزوجة زخور عبدالله كنعان من بزبينا في قضاء عكار سافرت من مدة سنة ونصف الى بونسارس ثم كتبت الى زوجها الموجود في بتسبرغ بنسلفانيا تسأله ان يرسل لها اجرة السفر لتحضر لعنده ففعل ولكن قبل وصول الناولون كانت قد سافرت مع رجل اسمه الياس الدسة من قرية جبرائيل الى سنتياغو شيلي وهناك كتبت الى زوجها تسأله ارسال دراهم ففعل وارسلها على تلك المدينة ولحد الان لم يسمع عنها خبراً وهي في الخامسة والعشرين من العمر طويلة القامة سمراء اللون ومعها ابنتها وعمرها اربعة سنوات فالرجاء ممن يعرف مقرها ان يخابر ادارة هذه الجريدة وله الفضل

شركة البضائع الشرقية

— في بتسبرغ بنسلفانيا —

هذه الشركة مستعدة لخدمة ابناء الوطن بتقديم كل ما يطلبونه منها من بضائع الدراي كودس والقماش باليرد وسائر اصناف البضائع التي يتعامل بها ابناء الوطن . جرب طلبية واحدة منها فقد حضر احد اعضائها مخيبر بركات الى نيويورك واشترى كميات كبرى من البضائع الرائجة ومن آخر زي لارضاء العملاء الكثيرين وبعد ان تجرب تعلم اننا نقدم لك نصيحة مجانية

EASTERN DRY GOODS CO.

818 WYLIE AVE. PITSBURG PA.

— الشرتوست المطرز والبدلات المطرزة فساطين الاطفال والكيمونات كله وتطريز مدايرا وخياطة يدوية مكفولة والبيضاء الكومبنايشن سوت وكافة اصناف الاندروار تطريز مدايرا تجدها في معمل بدران اخوان

Badran Bros.,

55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

الكل يهدون الى عملائهم في الاعياد المقبلة سيكارات برصون اما انت فاذا تهدي الى عميلك ؟!!!

اذا اردت المحافظة على صحة صديقك فافخر هدية تهديها اليه السيكارات البرصونية خصوصاً في هذه الايام

كلمة الى المشتركين

نشكر الذين ابوا تأدية هذه الجريدة واننا لا نزال ننتظر ان يلبينا البقية الباقية منهم ونحن نشكرهم سلفاً

اشتراك اذا تأخر عليه عدد واحد من الجراب نقوم قيامته عليه اما يحق لنا ان نسأله ان يبادر الى تسديد حسابه ودفع بدل اشتراكه

كل مشترك في الجراب غيور وكريم وفاضل فعسى ان لا يوجد بينهم من يهضمون حقوق الجرائد المقدسة

اننا قدمنا جائزة لكل من يقدم لنا اشتراكه في بحر الاسبوع القادم مرفوقاً بعشرة سنوت وهي اما رواية الزواج السري او رواية الفتاة والشرطي

لم يبق لدينا سوى بضعة نسخ من رواية الفتاة والشرطي التي اعجب بها قراء الجراب وقد اسقطنا سعرها من ٧٥ سنتاً الى نصف ريال فاغتنم الفرصة واقتني هذه الرواية الشائقة الغريبة الحوادث

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء

تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا شروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا رأساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة الناظرين مثل الدرون ورك والرانصنص وكذلك الكلوني والحرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.

1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

السجاد السجاد

اذا قصدت الربح اكثره واجوده عندنا

بعد ان تاجرت بالسجاد العجمي والتركي مدة خمسة عشر سنة في الولايات المتحدة وبعد ان اختبرت الاصناف الرائجة والالوان المرغوبة والقياسات المطلوبة اتخذت محلاً لبيع السجاد في اوائل عام ١٩٠٨ واتخذت لي مركزاً في البناية الكبرى التي ترى عنوانها ادناه واستعديت لخدمة مواطني وعملائي واصدقائي الكرام فلاث المحل من اصناف السجاد العجمي والتركي من كل بالغ مرغوب من كل قياس ونوع ونقشة ولون جميل .

اكتب الي من حاجتك او زرني فترى ما يسرك من المعاملة صحة الغاية معاملة حوالي

نعره يوسف جحا

Nadra J. Geha

89 E. 20th St., NEW YORK CITY

شذرات

السيوف اليابانية

في اليابان صناعة قديمة لا تزال مع تقدم البلاد الصناعي والعلم تصنع بالايدي وليس لها معامل خاصة كاكثر صنائع الشرق · وصناعة اليابان هذه هي السيوف المشهورة بكونها تماثل السيوف الدمشقية جودة ورقة في العمل وتمتاز عنها بما يرافق صنعها من الاحتفالات الدينية والتقاليد القديمة التي تنزه عن مثلها هذه الصناعة في الشام

فقبل ان يبدأ الصانع بعمله يستدعي كاهناً لآلهة السيف فيقرأ على الفولاذ نوعاً من الصلاة يعتقدون انها تطرد روح الشر من صاحبه وتمنعه عن استعماله الا بما فيه شرف له ويعلقون على حيطان الدكاكين التي تصنع السيوف فيها كثيرا من صور آلهة صناع السيوف والهة السيوف [و]رئيس الهة شنتوس ذلك عدا الطلاسم والرموز التي من شانها طرد الارواح الشريرة من العامل والسيف وصاحبه على السواء وبوقت واحد · اما النساء فدخولهن امكنة صنع الاسلحة بانواعها والسيوف على الاخص ممنوع بالكلية لاعتقادهم بان المراة اذا دخلت تلك الاماكن تجلب معها الروح الشريرة التي يخافونها كثيرا عدا عن كونها تجلب تعاسة وشقاء لصاحب الحسام

وعندما ينتهي العامل من صنع السيف يدعو صاحبه اليه وهذا بدوره يدعو الكاهن وعدداً من اصدقائه وبعد ان يصلي الكاهن عليه يدفعه الى صاحبه باحتفال مهيب جدا وبعد الحفلة الدينية يجلس المدعوون الى مائدة من الطعام عليها كثير من اللحوم والارز

ولما كان الشيء بالشيء يذكر نقول ان الشام وحدها يرجع شرف هذه الصناعة وما زال العالم بامره الى عهد ليس ببعيد يحسد اقدم مدينة في العالم على اقدم صناعة اشتهرت بها منذ اقدم ازمنة التاريخ الى هذا اليوم على ان شهرتها هذه قد اخذت بالاضمحلال منذ الجيل الماضي حينما اخترع الفرنجة سراً جديدا لتصلب الفولاذ تقصر عنها اسرار الصناع الدمشقيين حتى كثيرا ما نرى في هذه الايام نصلاً افرنجياً ياخذه صانع شرقي فيغير مقبضه وحمائله وغمده على الطريقة الدمشقية وما ذلك الا لتيقن صناع الشرق بعجزهم عن مجاراة اخوانهم في الغرب في صناعتهم هذه

وقد اشتهر قديماً بصنع السيوف صناع خراسان في العجم وتوليدو في الاندلس ولكنهم لم يصلوا الى درجة الدمشقيين

●●*

شجرة في شجرة

في اليابان شجرة مع كونها ليست الوحيدة من نوعها في العالم هي الوحيدة في كيفية زرعها والمحل الذي زرعت فيه · وهاك ملخص ما تفردت فيه

منذ مئة وخمسة وثلاثين سنة كان بالقرب من طوكيو شجرة قديمة العهد جدا دائرة جذعها ٦٥ قدماً واسباب ما يبست هذه الشجرة فقطع صاحبها كل اغصانها وقسما من الجذع ايضا ولما وجد الجذع مجوفاً زرع في وسطه شجرة من النوع نفسه فنمت نمواً عجيب السرعة ولا تزال الى الان قائمة في مكانها محاطة بجذع الشجرة الاولى الذي يزيد علوه عن سطح الارض على الثلاثين قدماً

(البرق)

****

اوان الزواج

طلبت احدى المجلات الانكليزية الى الكتاب والكواتب ان يوافوها برايهم في الوقت الذي ينبغي للشاب او للفتاة ان يتزوجا فيه فاجابت الكاتبة السيدة وارويك: اذا كانت ثمت محبة حقيقية فتزوج في اي سن انت فيه · وقالت مدام كراند: ينبغي ان يختلف وقت الزواج بحسب الاستعداد الطبيعي · وقالت المسز كاندل الممثلة الشهيرة ينبغي للانسان يتزوج بمن تناسبه في المقام والسن ومن يتزوج باعلى او ادنى منه يتعذب كثيرا · وترى المسز فان برو ان احسن وقت الزواج هو سن الحادية والعشرين · ويقول السير فرانسيس برناند انه من المستحيل تعيين وقت الزواج

ومدام برنهارد تقول للرجل فتش عن زوجة عاقلة مهذبة فمتى عثرت عليها تزوج وتقول للمراة فتشي عن رجل يعجبك منه اخلاقه وسيرته · ويقول المستر بلودن ان وقت الزواج غير محدود وانه لا يمكن لاحد ان يحكم على سعادة او شقاء الزوجين ولو كانت الظواهر دالة على احدى الحالتين

(التقدم)

ثلاثة لا يفارقهم القلق

هولاء الثلاثة هم ابن سبعين يتزوج ابنة ١٤ ومامور كثر المزاحمون له على وظيفته ويخبل منزله على الطريق العمومي على ان ابن السبعين اشد الثلاثة قلقاً

— مثلثات —

— ثلاثة المكتوب عنها كثير والمعلوم من حقيقتها قليل: النفس · والمراة · وحرب طرابلس الغرب

— ٣ ذات سرعة غريبة: الصاعقة · وداء النقطة · ولسان المنافق

— ٣ خطرها تدريجي لكنه هائل: السل · ومعاشرات السوء · والقمار

— ٣ هم اشرف واطهر مخلوقات الله: الملائكة · والانبياء · ومن يكتم ما يصنعه من الخير!

— ٣ لينة فعالة · الماء · والهواء · ولطف المعاملة

— ٣ متباعدة شكلاً متقاربة جوهرا · كثرة المزاح وثقل الروح · ومهنة التسول وفن الصحافة عندنا · وحزب الاتحاد والترقي وحزب الحرية والائتلاف

— ٣ ظاهرها جديد وباطنها قديم · البيت البالي المدهون · وحرية نشر الافكار بعرف نظامنا الجديد ونحن · ·

(المنتخب)

***

بطل سولفرينو

او

العاشق الشجاع!

مساء يوم جاءني بسكال مودعاً وسافر الى الداخلية بعد ان وعدني بانه يكتب لي فقمت على انتظاره مدة اسبوع وقد كدت اقطع الامل واذا بتحرير اتاني من بسكال وبه يبشرني بانه قد وجد الكونتس وسيعود بها الى نيويورك حيث نسافر سوية

يا للسرور: هتفت بلانش ثم اردفت · وجدها؟

نعم وجدها

وهنا حدث عن سرور بطل روايتنا ووالده ولا حرج اما البارون فقال ارجوكم ان لا يبوح احد بهذا الامر الذي طلبت مني والدتي ان اجعله سراً لمقصد لم تبح لي به

اشكرك يا عزيزي البارون على هذه البشرى

ان سروري لعظيم ايها الصديق اذ تاكدت الان انكم نلتم الاماني فاحمد الله

اشكرك على هذه الاحساسات الشريفة من كل فؤادي فهل لك ان تتكرم وتفيدني هل سيدتي البارونة والدتكم عينت لكم ميعاد قدومها الى باريس

نعم ستكون هنا مع اول باخرة يرافقها بسكال وسيدته

متى ميعاد وصول اول باخرة

بعد عشرة ايام من هذا التاريخ

وكان الشيخ المجهول من البارون يسمع ذلك الحديث واثار الدهشة بادية على وجهه المكفهر فالتفت اليه بطل روايتنا وقال:

مالي اراك ياسيدي سابح في بحار التأمل والتفكير

لقد قربت الساعة ياولدي

هل لسيدي ان يصرح بما يعني

ستعلمه بعد ايام

اذا كان لا باس بقوله الان فليتفضل سيدي

لعله لا يود ان يبوح به امامي — اجاب البارون

لا باس ايها البارون فالذي يظهر لي انك اصبحت تعرف كل شيء

هذه هي الحقيقة يامولاي فهل لك ان تقول ما تريد · اجاب شارل

متى وصل اليك هذا التقرير ياحضرة البارون

صباح هذا اليوم

ولا بد ان يكون الجاني قد جاء في ذات الباخرة

فهمت ما تعني · قال شارل

ولكنني لا اريد ان يقبض عليه ويساق الى السجن

يظهر لي يامولاي انكم تعرفون الجناة الذين فتكوا بيوبار

نعم ستة ولكن القاتل واحد ولم يزل المجرم يسرح ويمرح تحت سماء باريس

وقد عجز البوليس عن القبض عليهم

نعم ولو شئت لسلمتهم الى العدالة

ولماذا لم تفعل

لغايات لا تدركها بعد

يجب ان الغاية لا تحول بين المجرم والقصاص

اذا مدت يد العدالة للمجرم اخاف ان تتصل بسبب الجرم والدافع اليه فاذ ذاك الفضيحة والبلاء

دعه ينال القصاص العادل

قد كنت اتمنى ذلك لولا ان في فضح السر فضيحة لعائلة نبيلة لم يسود تاريخها الى الان وقد اشتهي الموت قبل ان اكتب بيدي اسطر سوداء في تاريخ تلك الاسرة

المجرم من النبلاء؟

نعم

فليحاكم اذن في مجلس النبلاء!

سيقتص من نفسه

كيف ذلك

سترى في القريب العاجل ما يحل به · نعم انه متى وقفت عيني عليه سادعه يرجع الى سداده ومتى ادرك اهمية الجريمة لا شك ان دمه الشريف سيجعله يفضل الموت على الحياة

الكهربائية في حمص وجر الماء اليها

من انباء دليل حمص ان الاهالي هناك يسعون سعياً متواصلا لانارة بلدهم بالكهربائية وهي فكرة حسنة تحتاج الى ابرازها لحيز العمل بهمة واتحاد .

وفي العدد ٣٠ من الجريدة نفسها كلام مسهب عن مشروع جر الماء الى حمص وقد اتضح للمهتمين به ان انسب مكان تستجلب المياه منه هو شلال البحيرة فعسى ان تحقق آمال اخواننا هناك

مشاجرة في السجن

جرت مشاجرة في سجن المتصرفية في بعبدا بين يوسف الشمر من كفرحانا ويوسف الوارديني من بيروت والياس منصور عون من حراجل اسفرت عن جرح الاخيرين . فاين هيبة الحكومة

قانون المطبوعات

دعا مجلس البوليس في الشام جميع اصحاب المطابع وقرأ عليهم قانون المطبوعات الجديد القاضي بلزوم وضع اسم المطبعة على كل جريدة وكتاب ومنشور يطبع فيها وتقديم نسخ منها الى مجلس المعارف واذا خالف صاحب المطبعة هذه الشروط يُغرم بخمسين ليرة وتقفل مطبعته ويؤخذ تحت المحاكمة

(المهذب)

عشائر نجد

وجه الامير ابن السعود زعيم قبائل نجد كتاباً الى مقام متصرفية نجد يبرهن فيه للمتصرف عن سخط عشائره من جراء تعدي الطليان المنكر على الدولة العثمانية ويؤكد صدق تابعيته لعرش الخلافة وختم كلامه بقوله انه مستعد مع جميع القبائل التي تأتمر بامره لتضحية كل غال ومرتخص في سبيل الذب عن حياض الوطن

— بينا كان الجنود اللبنانيون في سراي بعبدا مركز المتصرفية يحفزون لسوق المسجونين من سجن بعبدا الى بتدين افلت السجين يوسف الياس جمجم مع ان الرتاج الحديدي كان مقفلا وبعد ساعتين امسك الفار واعيد الى السجن

اذا كنت من عشاق الازياء الحديثة

ومن الذين يودون الاكتساء بثياب فاخرة . ومن الذين يهمهم ان تكون ملابسهم مهندمة والخياطة جيدة . فما عليك الا ان تقصد محلنا حيث وصلت الينا موخراً كمية كبرى من اجود الاقمشة وافخرها حياكة اوربا واميركا

شغلنا جيد ومكفول واسعارنا رخيصة ولا يفوت سيداتنا الكريمات اننا على استعداد تام لنيل رضاهن اذا هن اقبلن على محلنا المستعد تمام الاستعداد لكل ما يؤول لمرضاتهن من جهة القماش والتفصيل والخياطة

كما واننا نصلح كل ما يحتاج الى التصليح من الملابس النسائية والرجالية

وغرة محلنا هي

خلف اخوان

١٣٢ — اتلانتيك افنيو . بروكلين

KALAF BROS.

132 ATLANTIC AVE. BROOKLYN. N. Y.

اكبر محل

لمبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق . اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات . الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجراموفون (ابرهيم يوسف مقصود)

A. J. MACKSOUD

89 WASHINGTON St.,

N. Y. City.

رواية الزواج السري

لقد تم طبع رواية الزواج السرّي اجمل رواية في العالم العربي

ثمنها ٥٠ سنتاً تطلب من

ادارة هذه الجريدة

اطلب من ادارة هذه الجريدة

رواية حسناء سالونيك ثمنها — ريال — للمشتركين ولغيرهم ريال ونصف

لماذا لا تسلم اليّ من ارتكب الجريمة وانا اقتص منه دون ان ادع العالم يعلم بالاسباب . قال شارل

لا . هذا لا يكون قط وانما سادفع اليكم مسبب ارتكاب الجريمة فتحاكموه وتقضون عليه بالعدل

وهل احضر محاكمته ياسيدي . سأله البارون

نعم فانت نبيل شريف اعتقد انك لا تبوح بالسر الذي عندي بقينك ايها السيد

فاستعد اذن للذهاب معي في هذا المساء الى حيث نجد ذلك النبيل الشرير

اتعتقد اننا نجده هذا المساء . قال شارل

نعم وهو قد جاء مع الباخرة التي حملت كتاب البارون

الفصل الثالث عشر

«السقوط في الفخ»

وكان الليل حالك السواد كثير العواصف وقد قرس البرد فلجأ الناس الى داخل الابنية يصطلون بالنار فانقطعت السابلة وكان لا يشاهد في شوارع باريس سوى رجال البوليس والمحافظة على الامن

تحت جنح ذلك الليل البهيم كان يشاهد ثلاثة فرسان وقد اخذوا في الطريق المؤدية الى سان جرمان التي تبعد عن باريس بضع اميال غير مبالين بالبرد الشديد ولا الارياح العاصفة وكانوا لا يتكلمون قط كانهم خرس او لا معرفة بينهم

وما توسطوا منتصف الطريق حتى ثارت في وجوههم زوبعة اطارت عن وجه الغبراء الغبار حتى كاد يعمي منهم الابصار فاذ ذاك التفت احدهم وهو اكبرهم عمراً وقال . انها لزوبعة عنيفة يجب ان نهرب من وجهها

اني اشاهد الى الجهة الشمالية منزلاً فهلموا نلجأ اليه الى ان تكون سكنت الزوبعة . اجاب شاب

لا لا هذا لا يكون ولابد لي من الوصول الى المكان المقصود . قال الثالث

ولكن الزوبعة عنيفة . قال الشاب

الا انني لا ابالي بها

فالتفت اليه الشيخ وقال . عهدناك شجاعاً مقداماً تهابك الابطال وتخشى بأسك الاقيال ولكن لم نعهدك جباراً عنيداً يود حتى التغلب على عناصر الطبيعة التي لا تقاوم فمن العقل ان تطيع اوامر البارون وتذهب بنا الى ذلك المنزل الذي لا اظن اصحابه يرفضون قبولنا ضيوفاً الى ان تخمد هذه الزوبعة

ليكن ما تريد ياسيدي ولكن اخشى ان يفلت من يدنا الصيد

لا . لا تخف فانا اعلم اين وكره

اذن فلتكن مشيئة البارون

ولوى الثلاثة اعنة افراسهم وتوجهوا نحو المنزل الذي كان منارًا بنور ضئيل جداً

الا انهم ما ساروا مرحلة حتى توقف الذي عارضهم بالاتجاه الى المنزل وقال . ارأيتم الرجال

فقال له الشاب . اين الرجال؟

لقد لحظتهم يتسرقون بين الاشجار

فقال له الشيخ . ما هي الا خيالات تراءت لك

لا ياسيدي بل لحظت اشخاصاً

وماذا يهمك هل تهيبت

لم اعتد ذلك ياسيدي وانا الذي لا يهاب ابالسة الجحيم فكيف البشر

اذن مر بنا الى المنزل وتقدم امامنا فلعل من رأيت يتصدى لك فتنازله وانا احب ان اراك تقارع الابطال

لو كنت اعلم ان من سيتصدى لنا من الفرسان لما احجمت عن المسير نحوه وانما اخشى ان تكون شرذمة من لصوص الليل قد طمعت بنا فاجبر اذ ذاك ان اغمس سيفي في دماء الانذال

مر في سبيل المنزل لئلا يقولون اننا قد خفنا شرهم فيطمعون بنا وان لم تفعل مررت اليهم وحدي

لست بالجبان ياسيدي فمجرد ذكر اسمي كافياً لايقاع الرعب في قلوب الابطال ولكن تملي هذا ليس الا عن قصد مني اذ اخاف ان هربنا من الزوبعة يمكن الاشرار من الفرار

لا . لا تخف فسيكونون في قبضة يدك هذا المساء او في الصباح

من مفكرة تولستوي

الجسم ينمو ليكون غذاء للروح فهي تبدأ بالحياة حين ياخذ ذاك في الذبول

كما ان النجوم لا تظهر الا في ظلام الليل كذلك معنى الحياة الحقيقية لا يظهر الا في ظلام الالام والمشقات

من ينكر فضل المصاحب فهو لم يحي بعد الحياة الحقة

الصالح من يذكر هفواته وينسى حسناته والشرير بالعكس

وعن الروسية

لا تسع في نقض ما يعتقده الغير

لا تطلع صديقك على سرك فان له ايضا اصدقاء

ليس العار في الشرود عن الطريق بل العار في عدم الرجوع اليها

لا تسل عن القائل بل عن المقول

ان عذبت للناس هضموك وان مررت مجوك

الاحمق عدو نفسه فكيف يكون صديق غيره

النحاس اصفر ولكنه ليس ذهبا

الحمار حمار ولو حمل ذهبا

جرح السكين هين الالتئام اما جرح اللسان فصعبه

(الاجيال)

***

اذا شعرت بحنو في قلبك فانزع فسيلة منه وازرعها في قلب غيرك ومن ثم اندهش من نموها السريع

معرفة الانسان نفسه هي فلسفة الحقيقة

المرأة الحسناء فردوس العيون وجحيم النفوس ومطهر الجيوب

— في اسوج نحو ٤٦ شركة ضمانة تؤمن على حياة البهائم لها مئات من الفروع في المدن والقرى ويبلغ مجموع ما يدفعه الاسوجيون تامينا على حياة حيواناتهم نحو مليون ريال في السنة وثمن تلك الحيوانات لا يقل عن ٦٠ مليون ريال

***

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية ومهاودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة . والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا :

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش لبس وسكارفات حرير ودراي كودس على اختلاف اجناسه ونوشن وبدلات للرجال والنساء والاولاد من جميع الالبسة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.

60-62 Washington Street NEW YORK CITY

اطلب كل ما يلزمك من السمانة السورية الفاخرة من محل

ابرهيم قساطلي

A. J. CASSATLY

114-Atlantic Ave.,

Brooklyn, New York

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٩ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون

2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة السابعة مساء

ملكه نفش

قابلة وطبيبة حائزة على الشهادة من حكومة نيويورك في فن التوليد وقد اشتهرت بشدة ملاحظتها واعتنائها بامور السيدات وهي مستعدة لتلبية من يطلبها منهن سواء كان في نيويورك العظمى او الضواحي المجاورة وعنوانها ١٢٠ اتلنتيك افنيو — بروكلن نيويورك

Mrs. M. NAFASH

120 Atlantic Avenue Brooklyn, N. Y.

محل

جرجي صابا ونقولا دبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية ليبيع سائر المشروبات بالجملة كية كانت وخبرتنا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ومحلنا دائما كيات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المسلسي خالص الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

Saba and Dibs

Liquor and Grocery Co.

97 Washington Street New York City

W. J. BAHOOT

35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي — الايرش لبس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك الجيد الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المقلوشة وسائر البضائع الفرنسية والبلجيكية * فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST, COR. ATLANTIC AVE

Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا دائماً كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لابس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن . فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات ضمن معاملتنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه

AZOON & BONAMY

75 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه . كونا حرير وقصن . كلوني ليس من جميع الرسمات والقياسات . الخرج الارلندي وقبات ومداليات . شرت ويست لنن ارلندي . درون ورك من جميع الرسمات والقياسات . سكارفات مصرية وسكارفات حرير . ويست بونجي وبدلات رنصنص من رسمات مختلفة . حرامات صوف وحرير وكيلت مع شقف ليل وما شاكل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك ونحصل ربحاً وافراً منه ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب محلنا لا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد وشكري حبوش

R. & S. HABOUSH

101 Washington St., New York.

البرغل صنف تعودت عليه معد السوريون منذ نشأتهم اذ رأوا فيه تغذية وتقوية لابدانهم وقد كثر استعماله في المهجر لدرجة اصبح امر الاهتمام به ضروريا و بعد بذل ما في الوسع وافراغ الجهد تمكن احدنا وكبير اعضاء محلنا المتجول حاليًا في سوريا ولبنان وسائر البلاد التركية من اتقانه وجعله لا مثيل له اذ صار يصلنا نظيفـًا ناشفا خاليا من الزيجة والبحص والحبة السوداء معتدل الحجم في الطحن عال العال واصبح الحصول عليه بهذه الاوصاف في المستقبل امر مكفول فالى المقيمين في نيويورك والداخلية وسائر وسائر المهجر من الذين عاملونا ولم يعاملونا قبل نشرهذا ونعلن لهم اننا جعلنا سعرًا واحدا خصوصيا لهم لشهر ايلول كله لم يقدم بثله من مدة طويلة . وقد اخذت الارساليات تتوارد علينا من سائر اصناف المآكل والمكابيس مسواق احدنا ابرهيم من البضاعة انظفها واطيبها فاغتنموا الفرصة واطلبوا حاجتكم منها لتتاكدو حصولكم على ما ترتاح اليه نفوسكم وتتلذذ به اجسادكم وتحققوا نتيجة اختبارنا الطويل بما تقدم وهذا عنوننا

سعاده اخوان

SAHADI BROS.

93 Washington St., N. Y. City.

نستجلب رأساً

خروجه ايرش ليس . خروجه شغل السناره . قمصان شغل الابره ركابات شغل الكوك بدلات ووست برنسس . بدلات ووست امبرودري . ستكروزا هنديه اصلية . بودرا بروسيانية . كافة انواع السمانة السورية . هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة . معاملتنا نقدًا والكلام على التجربة وديع رزق الله

W. RIZCALLAH

35 Rector Street, New York City.

فونوغراف فيكتور هو اجود ما في العالم نبيعه على الوقت فتدفع ريال او ٥٠ سنتًا في الاسبوع اينما كنت في اي ناحية من نواحي اميركا وصل الينا موخرًا من معمل فيكتور ٥٠٠ صوت لاشهر مغني القطر المصري ثمن الصينية ٧٥ سنتًا

اطلب الكتالوك المصور فنرسله لك حالاً مجانًا ونشحن الطلبية الى الداخلية بكل اعتناء

نفتح كل يوم حتى الساعة التاسعة مساء وكذلك يوم الاحد

SAUL BIRNS 2 STORES,

117 2ND. AVE. COR. 7TH. ST.

25 EAST. 14 ST. NEAR B-WAY.

NEW YORK

محل فرنسا	محل شيكاكو	المحل الرئيسي
Craponne FRANCE	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	90 Washington St. New York CITY

نصنع ونستجلب

ونصرف بالجملة

بضائع اللبس والامبرودري

نستنبط دائمًا الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبو الائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.

MAIN OFFICE

90 Washington St. NEW YORK CITY

بطل سولفرينو

أو

العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من هذه الرواية

اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من اللبس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة و يقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS

95 Washington St., New York City.

Telephone 3448 Rector.

لم نزل كما

نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ اذار مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلاً جديدًا في البناية الواقعة تحت نمره ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم تسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين

تومي وعضيمي

Thomy and Adeimy

68 West Street, New york City.

الصحة

مجلة طبية صحية علمية شهرية

منشئها ومديرها : يوسف بردودي اجزاجي كيماوي

اذا شئت ان تكون محافظًا على صحتك وعارفًا بكافة الامراض التي تطرأ على جسمك وما هو سببها ودواؤها فاقرأ مجلة الصحة التي ستصدر في الوقت القريب لانها ستحوي من النصائح والوصفات الطبية والصحية المختلفة لكافة الامراض المعروفة حتى الان ما يغنيك عن حضور الطبيب يوميًا

بدل اشتراك « الصحة » السنوي في الولايات المتحدة وسائر اقطار العالم ريالان اميركيان «عشرة فرنكات» وقد جعلنا البدل زهيدا جدًا حتى يتيسر لكل انسان الحصول عليها متى اراد

لا نرسل المجلة الا لمن يدفع بدل الاشتراك مقدمـًا ان كان ذلك في الولايات المتحدة او في الخارج فاذا اردت الاشتراك باحسن مؤلف شهري كبير نافع ارسل قيمة الاشتراك مع عنوانك الى هذا العنوان

AL-SAHHAT

53 Washington St. New York City

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحا الى ٦ مساء

الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

رواية

الفتاة والشرطي

انتهى تجليد هذه الرواية الجميلة وثمنها ٥٠ سنتًا

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحريرية والجواري والماكولات وغيرها اكتب الينا فاننا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وفوتنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا رأساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على امتناننا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً ومهلاً بك

تصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا انزل من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسه عن بالك ان تزورنا

عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترس على صناديقك اكتب لنا عن مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبروتستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

119 Washington St New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت · بروكلن

نمرة التلفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلا على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كلوني · فلورنتين · فينس · فيله

كلوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستبدعات باريزية

— اطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائما عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهى عن بالك تقديم مطلوبك الى

مارکة مسجلة (TRADE MARK) مارکة مسجلة

محل
عبده عبد النور

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

الارزة او عروس لبنان

جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقامتها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة . وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه محلاً كبيراً للكيمونو على اختلاف انواعها واشكالها . استجلبنا رأساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع القمصان من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتلا وايوش ليس ودردن ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرشف وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثني عشرة سنة اختبرناها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك وسيعود عليك بالربح الجزيل فتشرف لو خابرتنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street New York City

٠٦١٢–١٤

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وُفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربته مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت موخراً في هذه المدينة وحزت الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكورة اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا · هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريف التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ٦ او ١٠ و ٣ سنوات في اي درجة كان المرض · نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هنا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن التي همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID

100 Wall St. Worcester Mass.

قم ساعياً نحو الكؤوس فانها تحيي النفوس وان شككت فجرب.
واغنم اويقات المسرة واعتمد دموس بالعرق الذكيّ الطيب
فلديه من كل الخمور نفيسها ولذيذها فاختر لنفسك واطلب
واشرب هنيئاً انما حُرم الهنا من لم يرد صافي المدام ويشرب

اكبر معمل للعرق والنبيذ السوري في اميركا

لامين عبد الله دموس واولاده

في سان فرنسيسكو كاليفورنيا

اطلب الكتلوك بموجب الفرة ادناه

امين عبد الله دموس واولاده

A. DAMUS & SONS.

389 4th STREET SAN FRANCISCO, CAL.

اشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبد الله برصون وشركاه

طبع في مطبعة الجراب